

CONDITIONS D'UTILISATION - SALLE DE FITNESS

LES ATYPIQUES CHALETS

La salle de gym mise à disposition au sein des Atypiques Chalets est un équipement inclus dans la location, accessible sous réserve du respect strict des conditions ci-dessous.

L'accès et l'utilisation de la salle impliquent l'acceptation pleine et entière des présentes conditions, qui font partie intégrante du contrat de location.

1. ACCÈS ET RÈGLES D'HYGIÈNE

Pour des raisons d'hygiène et de sécurité, les règles suivantes sont obligatoires :

Le port de chaussures propres réservées à un usage intérieur est obligatoire.

L'utilisation d'une serviette personnelle est obligatoire sur l'ensemble des appareils.

Tout manquement à ces règles constitue un non-respect des conditions de la location.

2. MINEURS ET RESPONSABILITÉ DU LOCATAIRE

L'accès à la salle de gym est strictement interdit aux enfants de moins de 16 ans.

Le locataire est entièrement responsable du respect de cette interdiction par l'ensemble des occupants du chalet.

Toute utilisation de la salle par un mineur engage la responsabilité exclusive du locataire, notamment en cas d'accident, de blessure ou de dégradation du matériel.

3. UTILISATION DU MATÉRIEL

Le matériel doit être utilisé conformément à sa destination et aux consignes de sécurité.

Toute utilisation inappropriée, dangereuse ou non conforme est interdite.

En cas de dégradation, volontaire ou non, les frais de réparation ou de remplacement pourront être facturés au locataire.

4. SANTÉ ET APTITUDE PHYSIQUE

Chaque utilisateur déclare être apte physiquement à la pratique d'une activité sportive.

En cas de pathologie connue (cardiaque, respiratoire, articulaire, grossesse, ou autre), l'utilisation de la salle est fortement déconseillée sans avis médical préalable.

Les Atypiques Chalets ne sauraient être tenus responsables des incidents liés à une condition médicale préexistante ou à une mauvaise utilisation du matériel.

5. RESPONSABILITÉ ET ASSURANCE

L'utilisation de la salle de gym se fait sous l'entière responsabilité des utilisateurs et du locataire. Les Atypiques Chalets déclinent toute responsabilité en cas d'accident, blessure, perte ou vol survenant dans la salle.

Le locataire reconnaît disposer d'une assurance responsabilité civile personnelle couvrant l'ensemble des occupants.

6. ACCEPTATION DES CONDITIONS

Le fait d'entrer dans la salle de gym et d'utiliser les équipements vaut acceptation pleine et entière des présentes conditions, sans réserve.

Ces conditions font partie intégrante des Conditions Générales de Location des Atypiques Chalets.



NUTZUNGSBEDINGUNGEN - FITNESSRAUM

LES ATYPIQUES CHALETS

Das Fitnessstudio in den Atypiques Chalets ist im Mietpreis inbegriffen und kann unter strikter Einhaltung der nachfolgenden Bedingungen genutzt werden.

Die Nutzung des Fitnessstudios setzt die uneingeschränkte Akzeptanz dieser Bedingungen voraus, die einen integralen Bestandteil des Mietvertrags bilden.

1. ZUGANGS- UND HYGIENEREGELN

Aus hygienischen und Sicherheitsgründen gelten folgende Regeln: Das Tragen sauberer, ausschließlich für den Innenbereich vorgesehener Schuhe ist Pflicht. Die Benutzung eines eigenen Handtuchs ist auf allen Geräten Pflicht. Die Nichteinhaltung dieser Regeln stellt einen Verstoß gegen den Mietvertrag dar.

2. MINDERJÄHRIGE UND VERANTWORTUNG DES MIETERS

Kindern unter 16 Jahren ist der Zutritt zum Fitnessraum strengstens untersagt. Der Mieter ist dafür verantwortlich, dass alle Bewohner des Chalets diese Regel einhalten. Jegliche Nutzung des Fitnessraums durch Minderjährige liegt in der alleinigen Verantwortung des Mieters, insbesondere im Falle eines Unfalls, einer Verletzung oder einer Beschädigung der Geräte.

3. NUTZUNG DER AUSTRÜSTUNG

Die Ausrüstung darf nur bestimmungsgemäß und gemäß den Sicherheitshinweisen verwendet werden.

Jegliche unsachgemäße, gefährliche oder nicht vorschriftsmäßige Nutzung ist untersagt. Im Schadensfall, ob vorsätzlich oder fahrlässig verursacht, können dem Mieter die Reparatur- oder Ersatzkosten in Rechnung gestellt werden.

4. GESUNDHEIT UND KÖRPERLICHE FITNESS

Jeder Nutzer erklärt, dass er körperlich fit ist, um an sportlichen Aktivitäten teilzunehmen. Bei bekannten Erkrankungen (Herz-Kreislauf-, Atemwegs-, Gelenk-, Schwangerschafts- oder anderen Erkrankungen) wird von der Nutzung der Anlage ohne vorherige ärztliche Beratung dringend abgeraten.

Les Atypiques Chalets übernimmt keine Haftung für Vorfälle, die auf eine bestehende Erkrankung oder unsachgemäße Verwendung der Geräte zurückzuführen sind.

5. HAFTUNG UND VERSICHERUNG

Die Nutzung des Fitnessraums erfolgt auf eigene Gefahr.

Les Atypiques Chalets übernimmt keine Haftung für Unfälle, Verletzungen, Verluste oder Diebstähle im Fitnessraum.

Der Mieter bestätigt, über eine Haftpflichtversicherung zu verfügen, die alle Bewohner abdeckt.

6. ANNAHME DER ALLGEMEINEN GESCHÄFTSBEDINGUNGEN

Mit dem Betreten des Fitnessstudios und der Nutzung der Geräte erklären Sie sich uneingeschränkt mit diesen Allgemeinen Geschäftsbedingungen einverstanden.

Diese Allgemeinen Geschäftsbedingungen sind Bestandteil der Allgemeinen Mietbedingungen für Atypiques Chalets.



TERMS OF USE - FITNESS ROOM

LES ATYPIQUES CHALETS

The gym available at Atypiques Chalets is included in the rental price and is accessible subject to strict adherence to the conditions below.

Access to and use of the gym implies full and unreserved acceptance of these conditions, which form an integral part of the rental agreement.

1. ACCESS AND HYGIENE RULES

For hygiene and safety reasons, the following rules are mandatory:

Wearing clean shoes reserved for indoor use is mandatory.

Using a personal towel is mandatory on all equipment.

Failure to comply with these rules constitutes a breach of the rental agreement.

2. MINORS AND TENANT RESPONSIBILITY

Access to the gym is strictly prohibited for children under 16 years of age.

The tenant is fully responsible for ensuring that all occupants of the chalet comply with this rule.

Any use of the gym by a minor is the sole responsibility of the tenant, particularly in the event of an accident, injury, or damage to equipment.

3. USE OF EQUIPMENT

The equipment must be used in accordance with its intended purpose and safety instructions. Any inappropriate, dangerous, or non-compliant use is prohibited.

In the event of damage, whether intentional or not, the renter may be charged for repair or replacement costs.

4. HEALTH AND PHYSICAL FITNESS

Each user declares that they are physically fit to participate in sports activities.

In the event of a known medical condition (cardiac, respiratory, joint, pregnancy, or other), use of the facility is strongly discouraged without prior medical advice.

Les Atypiques Chalets cannot be held responsible for incidents related to a pre-existing medical condition or misuse of the equipment.

5. LIABILITY AND INSURANCE

Use of the gym is at the sole risk of the users and the renter.

Les Atypiques Chalets accepts no liability for any accidents, injuries, losses, or thefts occurring in the gym.

The renter acknowledges having personal liability insurance covering all occupants.

6. ACCEPTANCE OF TERMS AND CONDITIONS

Entering the gym and using the equipment constitutes full and unreserved acceptance of these terms and conditions.

These terms and conditions form an integral part of the General Terms and Conditions of Rental for Atypiques Chalets.

